



SOULTZ

infos



Jumelage avec Bonefro



Construction
d'une maison médicale



Une nouvelle aire
de jeux



STOP aux déjections canines
et déchets en ville !



Sécurisation des abords
des établissements scolaires

Mot du Maire.....	p. 1
Jumelage.....	p. 2
Citoyenneté.....	p. 3
Jeunesse.....	p. 4
Ecole.....	p. 5
Environnement.....	p. 6
Urbanisme.....	p. 7
SPA.....	p. 8
Police.....	p. 8
Infos diverses.....	p. 9
Retrospective.....	p. 10
Animations, Médiathèque.....	p. 11
Nef des Jouets.....	p. 12
Social.....	p. 13
Police Municipale.....	p. 14
Services techniques.....	p. 15-17
Commerces.....	p. 18-19
Associations.....	p. 20-29
Temps forts.....	p. 30-31
Etat civil Joies & Peines.....	p. 32
Tribune.....	p. 33
Calendrier des manifestations.....	p. 34
Concours maisons fleuries 2016.....	p. 34



Décidons notre ville



Chères Soultziennes et chers Soultziens,

Dans trois mois, nous serons à mi-chemin de notre mandat. Après 3 ans d'exercice, dans un contexte national difficile et un environnement international instable et incertain, j'ai avec mon équipe mené à bien **de nombreux projets**. Je n'évoquerai ici que les plus récents :

- L'aménagement des **abords du collège Beltz** a été réalisé afin de ralentir la circulation et permettre aux piétons, notamment les collégiens, de traverser en toute sécurité.
- La **vidéo protection** a été réactivée (l'agrément préfectoral était échu depuis un moment) et améliorée par la mise en place de caméras plus nombreuses et plus performantes. Grâce à cet investissement, différents délits ont pu être résolus.
- Pour pallier l'absence de médecins qui devient problématique, nous avons accompagné les porteurs d'un projet d'une **Maison médicale**. La réalisation devrait être finalisée pour fin 2017.
- La **vente des fermes** qui devrait être conclue en 2017, nous permettra de financer les prochains investissements. Cette recette compensera partiellement les difficultés financières liées à l'emprunt toxique qui a été renégocié pour en limiter les conséquences sur le budget.
- Soultz s'ouvre à l'Europe. Notre ville vient de signer son **premier jumelage** le 14 juillet dernier avec la ville italienne de Bonefro (sud-est

de l'Italie). Au printemps 2017, nous accueillons des habitants de Bonefro pour un week-end d'échanges culturels. Il n'est pas exclu que d'autres jumelages étoffent nos relations internationales.

Oui, notre action se poursuit au quotidien dans l'intérêt de nos concitoyens et dans un souci de transparence. C'est cette même transparence de l'information que je revendique à la Communauté des Communes de la Région de Guebwiller afin que cette dernière diffuse une information complète et objective.

Sans nous soucier des critiques stériles et démagogiques, c'est avec vous que nous poursuivrons et réussirons notre mandat.

JOYEUX NOËL
et
EXCELLENTE ANNEE 2017

Votre Maire
Denis MEYER



Jumelage avec Bonefro



L'équipe municipale s'est résolument engagée dans une politique d'animation culturelle et sociale, s'appuyant notamment sur le tissu associatif très fort à Soultz. Ainsi, depuis plus de 2 ans à l'occasion de chacun des nombreux événements qui sont organisés, la ville de Soultz se veut être **initiatrice et facilitatrice du développement d'actions citoyennes visant à rapprocher les habitants**, quelles que soient leurs origines, dans des moments de convivialité, de respect et de solidarité. Entreprendre un jumelage avec un pays européen en est le prolongement naturel et exemplaire. C'était d'ailleurs un des projets du programme présenté aux citoyens lors des élections.

Dans un jumelage, il est important de développer des relations entre des administrations communales relevant de réalités différentes, plus encore il est fondamental de rapprocher les populations **pour susciter un vrai sentiment de solidarité entre les peuples et consolider le sens commun de l'appartenance à la communauté européenne**.

Bonefro, partenaire de notre premier jumelage

L'initiative du projet et des premiers contacts entre municipalités revient à des personnes originaires de Bonefro établis à Soultz et dans ses environs, en liaison avec leurs parents et relations restés à Bonefro.

Les rencontres entre les maires et adjoints des 2 communes, en décembre 2015 et mai 2016, ont permis ensuite de conforter nos approches communes du projet de jumelage, étant pour chacune une première.

Le jumelage a été officialisé à Soultz par la signature avec le Maire de Bonefro, Nicoli Montagano d'un pacte de jumelage le 14 juillet 2016.



Bonefro est une commune italienne d'environ 1500 habitants, située dans la province de Campobasso, dans la région de Molise. Il s'agit d'un bourg ancien, situé à 640 m d'altitude, au milieu des belles collines molisanes, dans un paysage de forêts, de champs et de torrents. La municipalité actuelle, installée le 1^{er} juin 2015, est composée d'élus jeunes et dynamiques, dont l'objectif principal est la mise en place d'un nouveau modèle politique, ouvert au dialogue avec toute la population, favorisant la participation active, ainsi que les échanges culturels avec d'autres pays et, notamment par le biais de liens de jumelage.

Comité de jumelage – Nadia IAROCCI, présidente

Participez y tous !

A travers ce premier jumelage, Soultz, terre d'immigration, par rapport à Bonefro, terre d'émigration, veut reconnaître et rendre hommage à ses habitants d'origine italienne, et, à travers eux, à l'ensemble des descendants d'expatriés et expatriés. Bonefro, pour sa part, veut resserrer ses liens avec une partie de sa diaspora éparpillée en Europe et au-delà. Soultz et Bonefro s'inscriront ainsi de manière dynamique dans une appartenance commune à l'ensemble européen.

La première action de ce jumelage consistera à organiser une mobilité intergénérationnelle, de Bonefro vers Soultz en avril 2017.

Le Comité de Jumelages récemment créé est prêt à relever le défi de faire une belle démonstration d'amitié franco-italienne. Vous êtes tous invités à vous joindre à son équipe pour préparer les activités qui permettront aux Bonefrani d'apprécier les richesses de l'hospitalité soultzienne – histoire, culture, partage, convivialité seront au programme.

Caroline FEUERSTEIN – Présidente du Comité de Jumelages
Alain DIOT – Adjoint en charge des jumelages

A retourner en mairie ou par mail à cjsoultz@gmail.com

Vous avez des idées, vous souhaitez vous investir dans l'organisation, participer activement à la première rencontre franco-italienne qui sera organisée en avril 2017 ? Ou bien accueillir chez vous un ou plusieurs amis italiens qui nous rendront visite à cette occasion ? Merci de vous faire connaître en remplissant le formulaire ci-dessous, au plus tard le 15 janvier 2017.

Nom	
Prénom	
Adresse	
Téléphone	
Adresse mèl	
☐ Je peux héberger.... personnes pendant un ou plusieurs jours	
☐ Je peux participer à la préparation de l'accueil	
☐ Je peux aider dans les activités proposées pendant l'accueil (accompagnement, logistique...)	
☐ Je suggère...	

Nouvelles élections du Conseil Municipal des Enfants



Les dernières élections du Conseil Municipal des Enfants organisées par la ville, pour le mandat 2016-2017, ont eu lieu le lundi 14 novembre 2016 à l'école Katia et Maurice Krafft.

Le Conseil Municipal des Enfants a été renouvelé pour moitié.

Les élus qui poursuivent leur mandat (élèves de CM2) : Léna Tavone, Lily Bruno, Lilou Fiorot, Jules Charbonnel, Enzo Thiéry, Thibaut Graff.

Les nouveaux élus (élèves de CM1) : Clément Knoerr, Anthony Bischoff, Mejdî Zougui, Aziyadé Staub, Léa Soyer-Pecchi, Antonia Dutray.

Dès la rentrée scolaire, au mois de septembre, le Conseil Municipal des Enfants a vu se concrétiser un projet qui leur tenait à cœur, depuis sa rencontre avec l'association des Cadres de Réserve au mois de janvier 2016. Les enfants souhaitaient associer l'école Krafft à l'Opération Solidarité Défense, par la réalisation et la collecte de dessins, qui seront envoyés à Noël aux militaires en opération à l'extérieur.



DATES A RETENIR

JOURNÉE CITOYENNE 2017
SAMEDI 20 MAI

Réunions Publiques de bilan
de mi-mandat

Mardi 28 mars 2017 :
secteurs 2 et 3 *

Vendredi 31 mars 2017 :
secteurs 1 et 4 *

* Secteur 1 : centre-ville

Secteur 2 : secteur délimité par les rues : rue de Wuenheim, route de Jungholtz, route de Bollwiller – nouveau monde, rue du vieil Armand...

Secteur 3 : secteur délimité par les rues : rue du Mannberg, rue du château fort, rue du Wolfhag, rue Albert Schweitzer, rue de Guebwiller...

Secteur 4 : secteur délimité par les rues : rue de Raedersheim, rue de la Marne, Winkelmann, Kleinfeld, rue d'Issenheim...

(Plan disponible à la mairie)

Monsieur Bouyssounouse, directeur de l'école Krafft, a remis 211 dessins à Monsieur Kupis, Président de l'association des Cadres de Réserve le 6 octobre 2016, dans le cadre de l'opération Solidarité Défense.



Fleur OURY, Adjointe à la Citoyenneté

Mohamed BOUHALKA, conseiller délégué



Ils animent les TAP ...

Au cours du premier trimestre de cette année scolaire, trois cent trente jeunes de Soultz étaient inscrits, chaque semaine, aux temps d'activités périscolaires, organisés par la Ville. Pour leur permettre de participer à ces TAP il faut certes des moyens matériels et financiers, ceux de la Ville, soutenue par l'Etat et la CAF du Haut-Rhin. Mais il faut aussi des moyens humains. Ceux du service jeunesse d'abord, qui assure la bonne articulation entre le temps scolaire et les TAP, sécurise les trajets et les regroupements, et puis ceux que mettent à disposition nos plus de quarante intervenants, membres du personnel communal (service jeunesse, Nef des jouets, médiathèque) ou partenaires, dits extérieurs, mais étroitement associés à la réussite de ce dispositif, proposé gratuitement aux familles.

Nous vous présentons trois d'entre eux dans cette édition du bulletin municipal, premiers d'une série que nous souhaitons enrichir au fur et à mesure des prochaines parutions.



Gérard Hesse « Il y en a qui accrochent »

A 80 ans passés, Gérard Hesse est le doyen des intervenants de TAP. Pas un problème pour ce pilier de la vie associative soultzienne, qui a l'âge de ses passions, lui qui a commencé à encadrer des jeunes en tant que moniteur de colos et d'école de ski, à peine sorti de l'adolescence.

En même temps, il suivait des cours de dessin à l'Université populaire de Guebwiller ! Le dessin, c'est justement l'activité que M. Hesse propose aujourd'hui à l'école Krafft dans le cadre des TAP.

Parvient-il à leur faire partager son goût pour la finesse du trait, la forme qui apparaît sur la page blanche ? « Certains s'intéressent, d'autres moins », reconnaît-il, « mais il y a toujours un écho ». Après la découverte et l'observation du sujet proposé – un animal familier, une plante, un paysage – puis l'étude des difficultés que représente son exécution, M. Hesse est surtout attentif à « l'innovation », quand le jeune s'approprie le projet : « C'est ça, le plus intéressant ». « La première année, j'étais trop professoral, se souvient-il. Depuis, j'ai appris que ce n'est qu'une animation : du coup, les rapports sont plus détendus, conviviaux ». « Si l'un d'entre eux n'a pas trop envie de dessiner, je lui laisse faire ses devoirs, mais il y a en a d'autres, qui accrochent, qui viennent me voir, pour que je les corrige, et insistent pour ramener leur dessin à la maison et le montrer à leurs parents », se réjouit-il. De quoi nourrir l'espoir que « ce que je prêche ait des retombées plus tard ». En attendant, entre le maître et les élèves, que séparent deux, voire, plus souvent, trois générations, le courant passe. Au point que M. Hesse n'hésite pas à accrocher quelques œuvres, choisies dans la production de son atelier juvénile, aux cimaises du Salon des peintres amateurs, qu'il organise, chaque année, depuis 42 ans, à la Halle au Blé.

Rodolphe Lopez : « Inciter à l'entraide »



Rodolphe Lopez est l'un des animateurs du service jeunesse, qui, tout en assurant le fonctionnement général des TAP, la « logistique » en quelque sorte, animent eux-mêmes un ou plusieurs TAP. Pour lui, c'est « bricolage, récup'art ». Carton plein, trois fois par semaine, pour cet atelier où se mêle un assemblage hétéroclite d'écorces, de branches, de cailloux, de boîtes de fromage, de capsules et autres bouchons, des pâtes périmées, etc. : tout ce que la nature ou nos modes de consommation laissent à la disposition de la création et de l'inventivité des jeunes, tout en les

incitant à se poser quelques questions sur la notion de jetable, de rebut ou d'apparente inutilité d'un objet.

« D'abord, décrit M. Lopez, chacun choisit son sujet de dessin – souvent un animal, ou un paysage, un perroquet, un cheval, une plage – puis, une fois fixé sur un support, il s'agit de le faire ressortir, en 3 D en quelque sorte ». « Si le groupe ne joue pas le jeu, je ramène ce qu'il faut, mais, a priori, ce sont eux qui apportent les matériaux. Il faut juste faire attention à ce qu'ils ne ramènent pas du neuf, ou des choses précieuses de la maison ! ».

« Au début, poursuit Rodolphe, il faut souvent faire deux tours de table avant que certains trouvent l'inspiration ». Mais l'imagination des jeunes est rarement prise en défaut et les tableaux se garnissent rapidement des ingrédients les plus divers : papier alu pour l'armure d'un guerrier, laine pour le pelage d'un animal, polystyrène pour les nuages, etc.

« Chacun va à son rythme, mais, note M. Lopez, ça s'entraide ». En tout cas, l'animateur a ses « trucs » pour faciliter cette cohésion recherchée : « Une gomme pour deux, un tube de colle pour deux ». Et puis aussi : « J'incite celui qui a déjà fini à aider son copain, le temps que ça sèche ». Un apprentissage de plus, au passage, qui ne gâte rien non plus...



Luc MARCK, Adjoint aux Affaires Scolaires

Maria JONAK & Khalid ISMAILI

Anne-Catherine Meyer : « Sortir des activités habituelles »



Enseignante à l'école Krafft annexe, où elle assure la partie française d'un CP-CE1 bilingue, Anne-Catherine Meyer a plus d'une corde à son arc. Engagée auprès des TAP depuis septembre 2014, son nom apparaît en effet, successivement, dans les programmes, dans des activités aussi diverses qu'endurance et jeux sportifs, badminton, tricot, origami, hockey, etc.

On l'aura compris, Mme Meyer s'est fait une spécialité de ce « mix » entre « des activités qui permettent aux enfants de bouger » et d'autres, « plus apaisantes, qui reposent ». « Car, note-t-elle, ils en ont besoin ... et nous aussi ». L'intervenante est ainsi dans une adaptation permanente aux attentes et aux besoins des jeunes, qui, par exemple, lui a fait décider de ne pas poursuivre l'activité « théâtre » : « La moitié des élèves apprendait ses textes, l'autre, non. Alors, si c'est pour refaire de la discipline ... ». Et quand on s'interroge sur le choix de proposer une activité tricot à un public mixte, elle sourit : « Il y a plus de filles inscrites, mais les garçons, qui y viennent, sont souvent les plus doués ». De plus, comme pour l'origami, cet ouvrage d'aiguilles, « qui fait travailler les mains », permet également « de réaliser des petites choses qu'ils ramènent chez eux ».

Qu'est-ce qui motive Mme Meyer à reprendre ainsi du service, en plus de ses journées de classe ? « Ce qui est sympa, dit-elle, c'est de sortir des activités habituelles, avoir moins d'enfants, dans un contexte avec moins de pression, de bruit, qui permet de faire des choses qu'on ne peut pas faire à 25 ».

Pour elle, il s'agit également d'un « engagement citoyen ». D'autant que, « n'ayant plus de petits à la maison », elle peut, dit-elle, « avoir du temps, même si c'est parfois fatigant ».



Service jeunesse : 100 % nature

Les jeunes générations ont entre leurs mains la préservation et l'évolution d'une planète viable pour toutes les espèces, qu'elles soient humaine, animale ou végétale. D'où l'importance de les familiariser dès à présent avec leur environnement naturel, de les aider à le comprendre et à le respecter.

A Soultz, le service jeunesse de la ville a pris ces impératifs en compte et accentué, en 2016, le volet « écologique » de ses activités. Depuis avril, un jardin pédagogique jouxte ainsi le local du service, où les jeunes s'initient aux pratiques de la plantation, en entretenant des carrés potagers, au voisinage d'un mini-poulailler.

Dans le même esprit, aux dernières vacances de la Toussaint, un camp, encadré par l'équipe d'animation du service jeunesse, s'est déroulé dans le centre de loisirs du Barbox (Doubs).

Vingt jeunes Soultziens (treize de la catégorie 6-11 ans et sept 12-17 ans) s'y sont familiarisés avec les animaux de cette ferme pédagogique (traite, nourrissage, brossage, etc.), y ont participé à des balades en forêt, préparé les repas avec le cuisinier, nettoyé et rangé le chalet.

L'école Belle-Vue en sortie



L'année scolaire 2015/2016 s'est terminée par une sortie et une kermesse.

La sortie d'une journée au Parc du Petit Prince à Ungersheim s'est déroulée sous la pluie et le vent mais les enfants ont tout de même apprécié le vol des pigeons, le cinéma 3D, les diverses activités proposées ainsi que le pique-nique en vestes et capuches !

La fête de fin d'année avec jeux et buvette a pu se tenir dans la cour de l'école sous un soleil radieux et inespéré après une journée bien grise et pluvieuse.

Ein schöner Ausflug im « Parc du Petit Prince ».

Im Juni 2015 haben die Schüler der Kleinkinderschule Belle-Vue an einem Ausflug im „Parc du Petit Prince“ teilgenommen. Trotz des schlechten Wetters haben die Kinder den schönen Park besichtigt, und an den vielfältigen Veranstaltungen teilgenommen. Das Mittag-Picknick hat ihnen sehr gefallen.

Das war ein herrlicher Tag, an den sie sich noch lange erinnern werden!



Dominique WIEDERKEHR,
directrice de l'école Belle-Vue

De nouveaux amis européens pour les élèves de la maternelle St-Jean – Projet Erasmus+

Des pédagogies innovantes, un enseignement pour tous.

Après deux années d'un partenariat européen Comenius, en 2012 et 2013, la maternelle St Jean, grâce à une subvention de la Commission Européenne, se lance une nouvelle fois dans l'aventure avec trois écoles l'une en Pologne (Gorzow Wielkopolski), l'autre en Italie (Procida) et la dernière en Suède (Stockholm, qui faisait déjà partie du partenariat précédent).

Durant trois ans, de nombreux liens vont être créés, enfants et adultes des quatre écoles travailleront ensemble au même rythme sur des problématiques communes. Les objectifs de ce partenariat concernent, à la fois les enseignants qui vont échanger leurs pratiques professionnelles et les élèves qui vont apprendre à présenter leur région et découvrir les pays de leurs homologues européens.

Les enseignants vont échanger autour de pédagogies différentes telles que l'évaluation positive, l'enseignement des langues par l'action, l'enseignement en extérieur, l'utilisation d'outils numériques, les intelligences multiples, les classes inversées, la pédagogie de projet, et ainsi améliorer leur pratique professionnelle. Les enfants vont découvrir d'autres habitudes de vie, les fêtes traditionnelles, les lieux et monuments typiques, les paysages et caractéristiques géographiques, l'architecture, la faune et la flore, la littérature de jeunesse tout en travaillant leurs compétences en langue (française ou étrangère) à l'oral et à l'écrit. Chaque trimestre, chaque école préparera une présentation numérique, mise en ligne sur un site dédié au projet, qui présentera une des caractéristiques de son pays ou de sa région.

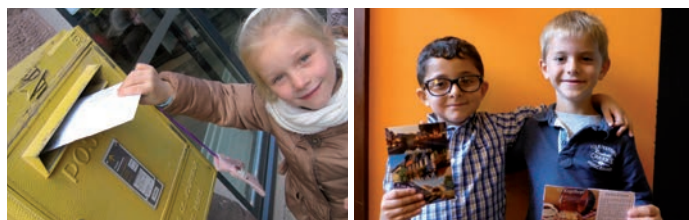
Chaque année, les enseignants se retrouveront ainsi quatre fois afin d'organiser l'avancée du projet et observer, pratiquer et progresser. Quelques enfants de grande section se

rendront en avril 2017 à l'école de Procida pour vivre une semaine de petit écolier italien.

Le premier contact a été noué grâce à un envoi massif de cartes postales. Chaque enfant ayant envoyé et reçu une carte postale d'un copain européen. C'est ainsi 450 cartes postales qui ont traversé les frontières pour lier les élèves de ce partenariat.

Une fête de lancement a eu lieu le jeudi 8 décembre. Les familles et représentants élus de la commune ont ainsi pu découvrir les pays et les écoles partenaires autour des spécialités culinaires de chaque pays.

Christelle BECKER, directrice de l'école Saint Jean



Reprise d'un mur de rive en enrochement bétonné

Le mur de rive situé en aval du pont de la rue du Moulin présentait « un ventre » important sur une distance de 8 mètres linéaires (ml). De nombreuses cavités étaient présentes et fragilisaient la stabilité de ce mur. Après concertation avec les techniciens du Syndicat Mixte de la Lauch Aval et des Cours d'Eaux de la Région de Soultz-Rouffach, les travaux ont consisté à déposer le mur sur 8 ml et à le reconstruire en enrochement bétonné. Il a été convenu que la Ville de Soultz prenne en charge une partie des travaux (dépose et repose du garde-corps, réfection de la voirie derrière le mur...) pour un montant de 2442 € T.T.C. - Le restant des travaux a été financé par le Syndicat Mixte et autorisé par la police de l'eau (Direction Départementale des Territoires à Colmar). C'est l'entreprise VOGEL de Scherwiller qui a réalisé les travaux pour un montant total de 22 442 € T.T.C.-.



Luc STOLTZ
Adjoint à l'Environnement
Vice-Président du Syndicat Mixte
de la Lauch Aval et des Cours d'Eau
de la Région de Soultz-Rouffach

Maison Médicale

C'est fait. La réalisation d'une Maison Médicale verra le jour au courant de l'année 2017.

De nombreuses contraintes et des obstacles multiples qui freinaient sa réalisation ont été levés.

Peu de temps après notre prise de fonction, M. SCHAFFHAUSER, porteur du projet avec le Dr COUASNON nous a contactés pour trouver un terrain propice à accueillir cette Maison Médicale. Nous avons pu les mettre en relation avec le propriétaire du parking du magasin Leader Price. Enfin, la première étape était finalisée. Il restait à entreprendre les démarches administratives auprès des différentes instances concernées par le projet. C'est au début du mois d'octobre que tous les avis favorables ont été enregistrés.

Les travaux vont donc débuter fin 2016 et ainsi rendre la Maison Médicale opérationnelle au courant du second semestre 2017.

Il ne reste plus qu'à occuper ces locaux. Avec M. SCHAFFHAUSER et le Dr COUASNON, nous ne relâchons pas nos efforts pour pallier l'absence de médecins dans la cité. Cette structure devrait accueillir outre des médecins généralistes, des spécialistes, des professions paramédicales et une pharmacie.

Et, puisque nous sommes en période de vœux, je souhaite que cette Maison Médicale réponde aux besoins de santé des habitants de Soultz et des communes environnantes. Ainsi, les efforts de la ville de Soultz pour accompagner et favoriser ce projet n'auront pas été vains.

Denis MEYER,
Maire



Rénovation thermique performante des maisons individuelles



Le Pays Rhin-Vignoble-Grand Ballon, accompagne gratuitement les particuliers dans la réhabilitation énergétique de leur maison :

Objectifs

- Faire baisser votre facture énergétique (moins de 900 euros / an)
- Améliorer votre confort
- Valoriser votre maison



Simplifier l'administratif

- Un dossier unique pour toutes les aides
- Un interlocuteur unique pour votre rénovation
- Un accompagnement technique et financier

Simplifier le financement

- Mobiliser toutes les aides financières (crédit d'impôt, Eco-PTZ, CEE, aides du Pays, ANAH)
- Réaliser le montage technico-économique

Simplifier la technique

- Regrouper toutes les compétences (isolation de l'enveloppe, menuiseries, chauffage, VMC)
- Proposer un bouquet de travaux
- Assurer le suivi du chantier



Pays-Rhin-Vignoble-Grand Ballon

OKTAVE – Contact: Thomas STAEHLE

Tél. 03 89 83 71 94

Mail. oktave@rhin-vignoble-grandballon.fr

EIE – Contact: Emilie KOST

Tél. 06 83 03 89 22

Mail. eie@rhin-vignoble-grandballon.fr

Espace du Florival, 3^e étage

170 rue de la République GUEBWILLER

Plan Local d'Urbanisme

Le Conseil Municipal de Soultz a approuvé le PLU le 12 juillet 2016. Conformément au Code de l'Urbanisme il est devenu exécutoire 1 mois après la transmission de la délibération aux services de l'Etat, c'est-à-dire le 22 août 2016

En même temps que le PLU, le nouveau Périmètre de Protection des Monuments historiques est entré en vigueur. S'il a été adapté dans sa forme de façon plus précise que l'ancien périmètre de 500 mètres autour du monument protégé, il convient de rappeler que toute autorisation dans ce périmètre est soumise à l'avis conforme de l'Architecte des Bâtiments de France, c'est-à-dire qu'il s'impose au pétitionnaire.

Les 3 personnes du service de l'Urbanisme sont à disposition pour répondre à toute question et pour assister les pétitionnaires dans leurs demandes d'autorisation les jours d'ouverture de la mairie, excepté le jeudi.

Pour mémoire, les documents d'urbanisme de la Ville de Soultz sont consultables en mairie, et sur le site www.ville-soultz.fr.



Un partenariat avec la SPA



Après négociation, la commune de Soultz a signé un contrat avec la **Société Protectrice des Animaux de Mulhouse Haute Alsace**, en date du 23 août 2016, pour un montant annuel de 5499 €, renouvelable pour une durée de 3 ans. Ce contrat a pour objet de permettre à la commune, **à la demande du Maire**, de pouvoir placer **les animaux errants et/ou dangereux sur la voie publique**, capturés sur son territoire, à la fourrière pour animaux de la S.P.A. de Mulhouse Haute Alsace selon les modalités suivantes :
En aucune manière, il ne sera accepté en fourrière des « chiens ou chats » déposés par des personnes autres que :

- les Brigades Vertes 03 89 74 84 04
- la police municipale de Soultz
03 89 76 93 42 ou 06 84 95 51 06
- les pompiers 03 89 76 27 76
- la gendarmerie 03 89 76 92 01

La notion de divagation :

Le chien

Selon l'article L 211-23 du code rural et de la pêche maritime, est considéré comme en état de divagation tout chien qui, en dehors d'une action de chasse ou de la garde ou de la protection du troupeau, n'est plus sous la surveillance effective de son maître, se trouve hors de portée de voix de celui-ci ou de tout instrument sonore permettant son rappel, ou qui est éloigné de son propriétaire ou de la personne qui

en est responsable d'une distance dépassant cent mètres. Tout chien abandonné, livré à son seul instinct, est en état de divagation, sauf s'il participait à une action de chasse et qu'il est démontré que son propriétaire ne s'est pas abstenu de tout entreprendre pour le retrouver et le récupérer, y compris après la fin de l'action de chasse.



Le chat

Est considéré comme en état de divagation tout chat non identifié trouvé à plus de deux cents mètres des habitations ou tout chat trouvé à plus de mille mètres du domicile de son maître et qui n'est pas sous la surveillance immédiate de celui-ci, ainsi que tout chat dont le propriétaire n'est pas connu et qui est saisi sur la voie publique ou sur la propriété d'autrui.

Eviter la prolifération des animaux et lutter contre les maladies

En vertu des dispositions de l'article 120 du règlement Sanitaire Départemental « il est interdit de jeter ou déposer des graines ou nourriture en tous lieux publics pour y attirer les animaux errants, sauvages ou redevenus tels, notamment les chats ou les pigeons ; la même interdiction est applicable aux voies privées, cours ou autres parties d'immeuble lorsque cette pratique risque de constituer une gêne pour le voisinage ou d'attirer les rongeurs ».

ADOPTION

Que ce rappel réglementaire ne vous décourage pas à adopter un animal de compagnie.

N'hésitez pas à vous rendre à la
SPA de Mulhouse 21 rue Edouard
SINGER 68100 MULHOUSE



Alain DIOT,
Adjoint au Maire chargé de l'Urbanisme
et aux Nouveaux projets

Animation Prévention Routière avec la Police Municipale

La Police Municipale de notre ville a eu à cœur d'apporter sa contribution à l'amélioration de la sécurité des déplacements de nos enfants dans le courant de l'année scolaire 2015/2016.

Dans ce but, en partenariat avec la prévention routière et la sécurité routière de Colmar, plusieurs interventions ont eu lieu au bénéfice des élèves de l'école Krafft du CE1 au CM2.

Les plus jeunes ont assisté à une séance théorique en classe suivie d'une mise en pratique sur la voie publique sur le thème de « l'enfant piéton ». Les plus grands ont travaillé sur le thème de « l'enfant à vélo »

Pour ce faire, ils ont assisté à une séance théorique en classe.

Outre la séance théorique en classe, ils ont eu l'occasion de s'exercer sur une piste installée dans la cour de l'école avant de sortir sur la voie publique.



Pascal HECTOR, responsable de la Police Municipale



RECENSEMENT

de la population 2017

www.le-recensement-et-moi.fr

Le recensement se déroule dans votre commune du 19 janvier au 18 février 2017

Le recensement, c'est utile à tous

Le recensement permet de connaître le nombre de personnes qui vivent en France. Il détermine la population officielle de chaque commune. De ces chiffres découle la participation de l'État au budget des communes : plus une commune est peuplée, plus cette participation est importante. Du nombre d'habitants dépendent également le nombre d'élus au conseil municipal, la détermination du mode de scrutin, le nombre de pharmacies...

Par ailleurs, ouvrir une crèche, installer un commerce, construire des logements ou développer les moyens de transport sont des projets s'appuyant sur la connaissance fine de la population de chaque commune (âge, profession, moyens de transport, conditions de logement...).

Enfin, le recensement aide également les professionnels à mieux connaître leurs marchés, et les associations leur public.

En bref, le recensement permet d'ajuster l'action publique aux besoins de la population. C'est pourquoi il est essentiel que chacun y participe !

Le recensement, c'est simple : répondez par internet comme déjà 4,1 millions de personnes

Un agent recenseur recruté par votre mairie se présentera chez vous muni de sa carte officielle. Il vous remettra la notice sur laquelle figurent vos identifiants pour vous faire recenser en ligne. Si vous ne pouvez pas répondre par internet, l'agent recenseur vous remettra les questionnaires papier à remplir qu'il viendra ensuite récupérer à un moment convenu avec vous.

Pour accéder au questionnaire en ligne,

rendez-vous sur le site :

www.le-recensement-et-moi.fr et cliquez sur « Accéder au questionnaire en ligne ». Utilisez votre code d'accès et votre mot de passe pour vous connecter. Ils figurent sur la notice d'information que l'agent recenseur vous a remise lors de son passage.

Si vous répondez sur les documents papier, remplissez lisiblement les questionnaires que l'agent recenseur vous remettra lors de son passage. Il peut vous aider si vous le souhaitez.

Il viendra ensuite les récupérer à un moment convenu avec vous. Vous pouvez également les envoyer à votre mairie ou à la direction régionale de l'Insee.

Le recensement en ligne, c'est encore plus simple et cela a permis d'économiser plus de 30 tonnes de papier en 2016. On a tous à y gagner !

Seul l'Insee est habilité à exploiter les questionnaires. Ils ne peuvent donc donner lieu à aucun contrôle administratif ou fiscal. Lors du traitement des questionnaires, votre nom et votre adresse ne sont pas enregistrés dans les bases de données.

Enfin, toutes les personnes ayant accès aux questionnaires (dont les agents recenseurs) sont tenues au secret professionnel.



Insee & votre commune

LA MAIRIE COMMUNIQUE

Les personnes qui auront le plaisir et la joie de fêter leurs Noces d'Or (50 ans), de Diamant (60 ans), de Palissandre (65 ans), voire de Platine (70 ans) au cours de l'année 2017 sont invitées à se faire connaître à la Mairie de Soultz.

BOIS DE CHAUFFAGE

La Ville de Soultz informe que les inscriptions se font à la Mairie :

- Pour le bois de chauffage enstéré (Hêtre) jusqu'au 15 février 2017 inclus avec possibilité de transport et de sciage.

- Pour les cartes de ramassage de bois mort jusqu'au 30 décembre 2016 inclus (coût 15€).



Pour toute information et commande (paiement uniquement par chèque), merci de vous adresser auprès de Mme Anne Marie ZUG 03 89 62 25 55

Braderie St Maurice

3^{ème} braderie St Maurice réussie ! Il fait bon de déambuler en ville, d'aller à la rencontre de ses commerçants et par la même occasion faire de bonnes affaires ...



Fête de la musique

Plusieurs groupes de divers horizons musicaux se sont produits dans les rues du centre ville ainsi qu'au Bucheneck. Cette année encore les musiciens sont venus en nombre !



Festivités du 14 juillet

Descente aux flambeaux, bal populaire avec l'orchestre Silver Star, feu d'artifice, tout était réuni pour faire de cette fête tricolore un rendez-vous à ne pas manquer !

Merci au SBHandball, aux sapeurs-pompiers et aux associations soultziennes pour leur participation active.



Soultz à l'heure latine :

2^{ème} fête estivale du 15 août !

Des jeux géants animés par le personnel de La Nef des jouets, un atelier craie, des vélos bizarres et insolites à essayer, un stand tenu par les viticulteurs, des cocktails servis par l'OMECAS, des tartes flambées et mets préparés par le Football Club : tous ces éléments festifs étaient réunis pour nous faire passer un agréable moment !

Tout au long de la soirée, petits et grands ont pu s'initier aux danses latines.



Kilbe

2^{ème} édition de la kilbe au centre-ville, les enfants ont pu faire un tour d'auto-boxe, manger une barba papa ou encore voltiger dans les airs !



Nous vous donnons RDV...

Crémation des sapins organisée par la Ville et les sapeurs-pompiers, samedi 14 janvier à partir de 18h, derrière la MAB.



© P. Demichellis

Animations de Noël

Marché de Noël à la Halle aux Blés et Place de la République

Tour en calèche, distribution de mandarines par St Nicolas, rencontre avec le Père Noël, chants de Noël avec le Chœur d'hommes du Florival, démonstration de bulles de savon géantes : que demander de plus pour passer un moment convivial avant les fêtes de fin d'année ?



© A. Dittrich

Annie DITTRICH,
Adjointe à l'Animation urbaine,
communication et associations,
Joël HEYDEL, Philippe QUINTAS, délégués



Prochaines Animations à la Médiathèque

Janvier 2017 :

• **Vendredi 13 à 13h30**
Sieste Chuchotée

• **Jeu**di 19 à 20h15
Chacun son problème
(Théâtre) avec la Cie Hélios



CHACUN SON PROBLEME



• **Samedi 21 à 11h**
Fabien Scatton (Micro Concert :
Musique Zen)

Février 2017 :

• **Vendredi 3 à 20h15**
2 groupes folk : Oscar On The Lawn (Folk-pop) et
William Matter (Folk-rock)



• **Mardi 7 à 20h15**
Hypnose (Conférence) avec Céline Moyses

• **Vendredi 10 à 13h30**
Sieste Chuchotée

• **Jeu**di 23 à 20h15
Reiki (Découverte) avec Christiane Bickel

• **Vendredi 24 à 20h15**
Voyage à Bali (Diaporama) avec Marie Odile et Jean-
Marie Petit



La Médiathèque sera fermée
du jeudi 22 décembre au lundi 2 janvier,
réouverture mardi 3 janvier à 10h
et du lundi 23 au samedi 28 janvier,
réouverture lundi 30 janvier à 10h (inventaire).

Animations de la Nef des Jouets au printemps 2017

La Nef des Jouets lancera sa saison 2017 au mois de mars après une petite pause hivernale. Le nouveau millésime promet une riche programmation avec des nouveautés.

MARS



19^e Salon de Poupées, d'Ours, d'Accessoires, de Miniatures et de Maisons de Poupées

12 mars 2017 - 9h-17h - M.A.B.

Rendez-vous incontournable pour les amoureux du Teddy Bear et des jolies « mignonnettes », le salon draine un public très fidèle à notre cité. On y vient pour acheter mais aussi pour glaner des informations et des conseils, pour confier son vieux joujou à un restaurateur averti ou tout simplement pour admirer les pièces de collection ou les derniers-nés des créateurs...

Informations et des conseils, pour confier son vieux joujou à un restaurateur averti ou tout simplement pour admirer les pièces de collection ou les derniers-nés des créateurs...

Exposition temporaire

« Défilé de mannequins - Lilli, Barbie, Cathy et leurs amies » du 12 mars au 12 juin 2017

Tous les grands fabricants de jouets se sont penchés sur le phénomène des poupées-mannequins après le raz-de-marée provoqué par l'arrivée de Barbie en 1959. Mais saviez-vous que cette belle Américaine était la copie (presque) conforme d'une poupée allemande « Bild Lilli » ? Ces deux pionnières ont eu des émules qui ont fait les beaux jours des manufactures françaises telles que Gégé, Bella, Birgé ou encore Clodrey... La rétrospective brossera 30 ans d'une production audacieuse - de 1955 aux années 1980 - et nous entraînera dans l'univers de la mode grâce au prêt de 200 poupées (collection privée).



AVRIL - Activités autour de Pâques

Atelier « Fabrication d'un panier de Pâques »

Lundi 10 avril 2017

« Chasse aux œufs »

Mercredi 12 avril 2017

Et aussi... **partenariat avec Festi'Grenadine** (festival jeune public à Pfstätt).



MAI-JUIN

Chasses aux trésors sur le thème de Snoopy pour les groupes scolaires... sur réservation.

TOUTE L'ANNEE

Anniversaires 2017 et nouveau thème inédit « Les Super Héros envahissent la Nef »



Animation réservée aux enfants de 6 à 10 ans, tous les mercredis après-midi et durant les vacances scolaires (les mercredis, jeudis et vendredis) de 14h à 16h30. Réservation obligatoire



NOUVEAUTES - Animations pour adultes et seniors



Afin de diversifier ses prestations, le musée proposera une animation musicale pour les seniors à l'occasion de la fête des grands-mères début mars ainsi qu'un atelier créatif pour fêter toutes les mamans en mai. Des ateliers « comment apprendre à conter » seront également prévus à destination d'un public adulte tout comme des spectacles et des conférences.

La Nef des Jouets est ouverte du 12 mars au 30 décembre 2017 tous les jours de 14h à 17h sauf les mardis, les 1^{er} mai, 24, 25 et 31 décembre.
Renseignements pratiques et réservations au 03 89 74 30 92 / courriel : nefdesjouets@soultz68.fr

Noces 2016

Traditionnellement, les couples qui fêtent soit leurs noces d'or (50 ans), soit leurs noces de diamant (60 ans) se retrouvent, invités par la municipalité, autour d'une bonne table, en l'occurrence cette année le samedi 17 septembre au restaurant Sür uns Siëss.

Accueillis par M. le Maire, Denis Meyer et son épouse, par Mme Sylviane Rotolo, adjointe au maire chargée du social et par Mme Nicole Foucier, conseillère muni-

cipale déléguée au social, les convives ont fait honneur au menu concocté par le chef et pu évoquer de nombreux souvenirs.

Félicitations à tous les couples, honorés en fin de journée par la remise d'un diplôme et d'un bouquet.

Sylviane ROTOLO, Adjointe aux Affaires sociales
Nicole FOUCHIER, déléguée



NOCES DE DIAMANT

M. WICKY Etienne et Mme GUETH Mariette mariés le 30/04/1956
M. SALM Gérard et Mme PETERSCHMITT Fernande mariés le 04/05/1956
M. RISSER Louis et Mme ZINDERSTEIN Héliène mariés le 04/05/1956
M. LAUCHER Roger et Mme WIHMET Jeanne mariés le 08/06/1956
M. WERMELINGER Gérard et Mme COZZI Maria mariés le 13/07/1956
M. LITZLER Eugène et Mme MEYER Irène mariés le 05/10/1956
M. MEHLEN Rodolphe et Mme BAUDOUIN Héliène mariés le 30/11/1956

NOCES D'OR

M. DELANNOY Ghislain et Mme DUPUIS Geneviève mariés le 08/01/1966
M. WIEDERKEHR Marc et Mme KESSLER Suzanne mariés le 12/04/1966
M. EL AATMANI Abderrahim et Mme MAKHOUBABA Zineb mariés le 03/05/1966
M. BOULBAIR Rabah et Mme BARKAT Rehifa mariés le 08/06/1966
M. BOJARSKI Wladislaus et Mme VESTE Rosette mariés le 22/07/1966
M. CUTRI Giuseppe et Mme BORGIA Pasqualina Agata mariés le 14/08/1966
M. SPINNLER Robert et Mme HATTY SPINNLER M-Thérèse mariés le 06/09/1966
M. TRIPODI Francesco et Mme STILLITANO Lucia mariés le 09/09/1966
M. RANTZ Jean Paul et Mme BOLLIER Nicole mariés le 30/09/1966
M. RIEGER Claude et Mme HEGELEN Claire mariés le 18/10/1966

M. HAMMERER Bernard et Mme HEIDT Marie mariés le 11/08/1966

M. KILLE Gérard et Mme LOEWERT Simone mariés le 24/12/1966

M. SILVA FERREIRA José et Mme DA SILVA NETO Maria da Conceição mariés le 14/07/1966



Mme Marie-Madeleine SCHNEIDER épouse HASLI, née le 21 septembre a fêté ses 85 ans.



Mme Liselotte BRAUN épouse NGUYEN, née le 11 octobre à fêté ses 90 ans.



Juliette et François SCHRAMM fêtent 70 ans de mariage; ils se sont mariés le 19 juillet 1946 à Sultz.

Une ville propre passe par l'investissement de ses concitoyens

Pour une ville plus propre, et pour éviter l'augmentation des charges de la commune, chaque concitoyen est appelé à participer à l'entretien régulier de la ville dans la cadre des dispositions réglementaires existantes.

L'entretien des trottoirs et des rues

Conformément aux dispositions du règlement sanitaire département du Haut Rhin et de l'arrêté n°45 du 27 mai 2014 les propriétaires et le cas échéant les locataires doivent assurer l'entretien des trottoirs le long des propriétés bâties ou non, des caniveaux et ce jusqu'au milieu de la chaussée, à chaque fois que cela s'impose. Pour ce faire, il convient d'enlever tous les objets ou débris, et herbes qui doivent être déposés dans les bacs à ordures personnels.

Il en est de même pour le canal du moulin, rue des fossés. Toutefois, les services techniques se chargeront de recueillir gratuitement les déchets résultant de ce nettoyage, après appel des riverains concernés.

Enfin il est obligatoire aux riverains de dégager un passage sur le trottoir devant leur propriété en cas de neige afin de permettre le passage des piétons, et de maintenir le passage de l'eau vers les caniveaux.

En présence d'un locataire ou d'un occupant à titre gratuit, l'occupant du logement est vu comme le responsable de l'entretien. Il appartiendra au propriétaire de rappeler à l'occupant du logement ses obligations, ce qui peut se faire aisément par une mention dans le contrat de location ou le règlement de l'immeuble.

Si les services techniques ont mis en place un plan de nettoyage de toutes les rues, en renforçant l'entretien du centre ville et de certains points noirs, et en maintenant le nettoyage mécanique mensuel, il est certain que **l'investissement de chaque citoyen reste indispensable.**

En effet, cela permet de contenir les charges communales et de jouir d'une ville accueillante et agréable.

Il est rappelé qu'en cas de carence, le riverain concerné peut être assujéti au coût du nettoyage, outre les amendes prévues par les dispositions réglementaires.

Les bacs des ordures ménagères

Suite à une recrudescence de bacs à ordures ménagères laissés sur les voies publiques, la ville de Sultz a entamé une véritable campagne auprès des propriétaires et locataires qui ne suivaient pas les règles. En effet, **il est strictement interdit de laisser les bacs et sacs sur la voie publique, hors les périodes de ramassage édictées par la CCRG.** Cette campagne a eu pour effet de supprimer les trois quarts des bacs laissés sur le domaine public. Toutefois il existe encore quelques cas, et il est rendu attentif aux propriétaires et locataires, qu'il est obligatoire d'aménager un local

Les déjections canines et les déchets en ville



Depuis la mise en place des affiches et des panneaux de sensibilisation, le rajout d'une quarantaine de poubelles et de distributeurs de sachets, ainsi que le renforcement des tournées des agents communaux, force est de constater un mieux au sein de la ville et notamment dans la plupart des points identifiés comme problématiques.

Toutefois le respect de ces prescriptions n'est pas toujours efficient par certains concitoyens ou propriétaires de chiens. En effet, on peut encore trouver des débris laissés à l'abandon, alors qu'une poubelle se trouve à quelques mètres, des déjections canines encore présentes de temps à autre notamment sur certains endroits spécifiques, et aussi le non respect de l'interdiction des chiens sur certaines zones sensibles (aire de jeux, parc du Bucheneck, parc de la peupleraie, parc de la source salée...)

Après deux années de sensibilisation, la Police municipale sera moins tolérante et sanctionnera systématiquement les écarts constatés.

C'est en agissant ensemble, avec le souci du respect des autres, que nous pourrons jouir de notre belle ville de Sultz !



de stockage dans tous les bâtiments d'habitation et d'y placer les bacs.

Si une difficulté sérieuse existe pour le rangement de ces bacs, il est rappelé que la CCRG met à **disposition des sacs prépayés**, qui permettent de supprimer les bacs à l'extérieur. En outre, les concitoyens sont appelés à prendre attache avec les ateliers municipaux pour qu'une solution soit trouvée et validée par les services. A défaut, les personnes récalcitrantes sont susceptibles d'écoper à minima d'une amende de **150 €** par bac ou sac laissé sur le domaine communal.



Marcello ROTOLO
Adjoint au Maire,
chargé de la Police Municipale

La lutte contre les herbes spontanées



La ville de Soultz s'est engagée depuis plusieurs années dans le dispositif « **zéro pesticide** », ce qui a valu l'obtention de sa **2^{ème} libellule** en octobre 2014. Par ruissellement des eaux, l'utilisation des pesticides pour désherber les espaces communaux, contamine la nappe phréatique et présente des risques pour la santé humaine, notamment pour les enfants et les personnes fragiles, ainsi que pour l'environnement.

La suppression de l'utilisation des pesticides

entraîne inéluctablement l'apparition d'herbes spontanées. Les services techniques sont intervenus à trois reprises cette année par des opérations d'ampleur notamment au centre ville, en sus des passages d'entretien réguliers hebdomadaires. Toutefois, la multiplication des passages par les agents communaux, et la mise en place de techniques dites alternatives ne suffiront pas toujours à contrôler la pousse des herbes spontanées. Il faut donc accepter ce changement de paradigme, en tolérant ces herbes spontanées, et intervenir au droit de son habitation pour les enlever sur les trottoirs et caniveaux, dans le cadre des principes évoqués ci-dessus.



Soultz se refait une beauté

Vous avez pu le constater, de nombreux travaux ont été entrepris au sein de la ville de Soultz, pour améliorer le bien être de chacun.

La reprise de la voirie

Comme annoncé lors de la campagne, la municipalité a à cœur de reprendre la voirie laissée à l'abandon depuis des décennies.

Après la reprise des imperfections rue de la Marne l'année dernière ce sont les autres voies principales de la ville qui ont été reprises. Ainsi, avec le soutien du Conseil Départemental, la route de Guebwiller, la route de Bollwiller et la route d'Issenheim ont été reprises. La commune a commencé à engager le relèvement de certaines bouches à clés et d'évacuation d'eau, a mis en place des bandes cyclables pour améliorer la sécurité des cyclistes.

Elle a en outre modifié certains tracés afin de les rendre conformes à la législation et de renforcer la sécurisation des piétons (rue de l'Hôpital, rue du Freundstein, rue Anatole Mechler, rue du Vieil Armand, rue du Sudel, ...), ainsi qu'améliorer la circulation des personnes à mobilité réduite (reprise des stationnements spécifiques). Un des tronçons de la rue Joseph Vogt a également été repris.

Les réflexions techniques sont en cours afin de mettre en œuvre l'an prochain la reprise de la rue Jean Jaurès entre la rue Charles de Gaulle et la rue des Vosges mais aussi entre la place Ste Claire et la place du 17 novembre.

Le fonctionnement des feux récompense



Les agents communaux continueront à apporter des conseils aux riverains afin que notre ville reste préservée et agréable pour tous. Actuellement et tout le long de l'année les services techniques testent de nouveaux matériels (balayeuse/ brosse de désherbage).



La création de nouveaux parkings



Ecole des Bruyères



Rue de l'Espérance

Pour répondre aux besoins des concitoyens, la commune a dès l'an dernier ouvert gratuitement le parking de la soierie pour augmenter de **plus de 60 places** le nombre de stationnement au centre ville. Cette année, elle a ainsi créé un nouveau parking rue de l'Espérance et doubler la superficie du parking existant rue Albert Schweitzer, au niveau de l'école des bruyères, offrant **30 nouvelles places** ce qui permet de sécuriser les lieux et de rationaliser les places de stationnement.

La lutte contre les incivilités

Tout citoyen sait qu'il est interdit de stationner sur un trottoir et doit respecter les limitations de vitesse. Toutefois cela n'est pas toujours efficient et après consultation des riverains, des choix ont été pris par la municipalité.

C'est ainsi que dans les rues d'Alswiller, du Freundstein et des Crêtes, une trentaine de places de stationnement ont été créées et matérialisées sur la chaussée. Ainsi le stationnement devient régulier dans ces seules cases, et permet en même temps de limiter la vitesse des véhicules dans ces rues. Il est précisé que l'arrêt est autorisé hors les cases, mais la personne doit être à proximité du véhicule, hors d'une zone de croisement, laisser le flux des véhicules libre et les feux de détresse doivent être en fonctionnement.

Dans la rue du Sudel, après la levée de plusieurs réserves techniques, une chicane sera mise en place afin de réduire la vitesse dans cette rue. Enfin une

réflexion est en cours afin de mettre en place un rond point à l'intersection de cette rue avec celle du Freundstein.



Rue du Freundstein

La sécurisation des établissements scolaires

Attendue depuis des années, **la sécurisation aux abords du collège** a enfin été faite suite à l'impulsion de la municipalité en étroite collaboration avec le Conseil Départemental. Elle limite la vitesse par deux ralentisseurs, mais aussi par un feu récompense.

Dans le cadre du plan vigipirate renforcé, l'allée devant l'annexe Krafft et l'école St Jean, a complètement été fermée. Le parking de l'école des Bruyères est achevé, et reste la mise en place de la nouvelle entrée pour la sécuriser complètement.

Enfin, le passage piéton rue de la Marne est enfin protégé par un feu tricolore donnant la priorité aux passants. Ainsi les piétons et notamment les élèves peuvent passer en toute sécurité, à tout moment, sans se soucier de la présence ou non d'un agent communal. Les élèves ont été spécifiquement formés par les enseignants et la police municipale. En outre, pour limiter la vitesse un feu récompense a été aussi mis en place.



Rue de la Marne

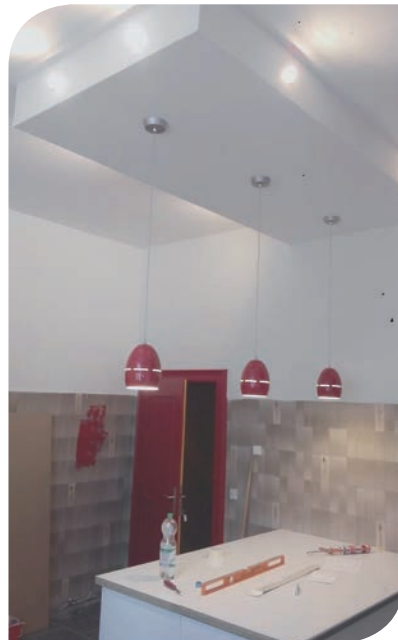
Une nouvelle aire de jeux



Depuis août, l'aire de jeux de la citadelle a été ouverte au public et est maintenant terminée. Elle fait la joie des enfants de 2 à 8 ans, sous la responsabilité des parents. Il est évident que les usagers doivent préserver la sérénité des lieux lors de son utilisation.

Des travaux au sein des bâtiments communaux

La nouvelle cuisine de la MJC est aujourd'hui opérationnelle, une nouvelle armoire murale a été placée dans une classe, de nombreux travaux de peinture ont été réalisés dans les écoles (WC, bibliothèque de l'école Belle-Vue, armoire de la salle d'activités de l'école des bruyères ...), et surtout la reprise complète d'une salle de l'école Krafft, qui n'avait pas connue de tels travaux depuis près de 40 ans ! Des équipements de vidéo projection ont été installés dans trois salles.



Blason de la Ville en mosaïciculture réalisé par les Espaces Verts sous la conduite de Christian Ziegler, conseiller municipal.



Les autres travaux en cours

Outre les travaux réguliers et la préparation des manifestations, les services techniques continuent de travailler sur plusieurs projets spécifiques ces prochains mois :

- Reprise de l'ensemble des désableurs de la ville
- Travaux dans les jardins communaux
- Reprise du cimetière
- Poursuite de la réfection du mur de la rue des remparts
- 3^{ème} tranche de la promenade de la citadelle

Marcello ROTOLO, Adjoint aux Services Techniques
Christian ZIEGLER, délégué
François EREMITA, délégué



De générations en générations pour cycles Meyer...



Marie Catherine, l'arrière grand-mère, enceinte d'Eugène en 1910, devant leur premier commerce (aujourd'hui il accueille la bijouterie Tschaen) ; quelques années plus tard ils achèteront l'actuelle boutique.



Créateur du commerce de cycles et motos à Soultz, l'artisan-mécanicien Jean-Baptiste MEYER, né le 20 octobre 1876 à Wittelsheim, a démarré dans la profession en 1904 et créé l'établissement commercial au 11 rue du Ballon, actuellement horlogerie-bijouterie Tschaen.

Il a ensuite acheté la maison au N°29 de la même rue, actuellement Maréchal de Lattre de Tassigny, qui abrite depuis la Maison Meyer cycles.

Suite à des ennuis de santé, Jean-Baptiste a cessé son activité le 1er avril 1934, repris ce même jour par son fils Eugène.

Au bout de 31 années d'exploitation et après transformation, le commerce est repris par son fils René le 1er octobre 1965.

A sa retraite, son fils Francis qui travaillait avec lui depuis de nombreuses années, a continué l'affaire au titre de la quatrième génération.



Eugène, le grand-père



Jean-Baptiste Meyer,
l'arrière grand-père

Pour la petite histoire, à l'époque de la création de l'entreprise par Jean-Baptiste MEYER, les diminutifs des prénoms étaient courants en Alsace, ainsi « Jean-Baptiste » devenait « Dissi ».

De par son commerce, il vendait et équipait les cycles et motos d'avertisseurs sonores, les klaxons à poire, appelés « houpa ».

Il n'en fallait pas plus pour que cet arrière-grand-père devienne « Houpa-Dissi ».

CYCLES MEYER OUVERT :

Mardi, mercredi, jeudi, vendredi 8h-12h / 14h-18h30

Fermé le lundi et le samedi après-midi

Au 29 rue Maréchal de Lattre de Tassigny



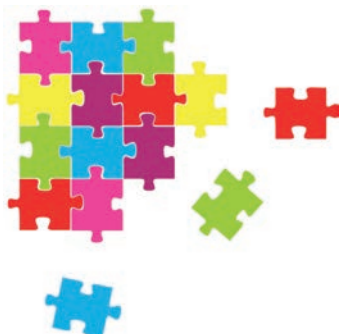
8 octobre : journée des commerces de proximité - © Dittrich Annie



Les commerçants du centre-ville fêtent Halloween ! - © Dittrich Annie



La Farandole



1987-2017 La Farandole se prépare à fêter ses 30 années de fonctionnement

Appel à souvenirs, photos, films, témoignages, anecdotes etc...

La Farandole est une association créée par des parents en **avril 1986** qui s'est donné pour but d'accueillir les enfants dans un **lieu de vie permanent** tout au long de l'année en proposant des accueils souples pour les enfants de 3 ans ½ à 12 ans :

- Un restaurant d'enfants les midis des jours de classe
- Des accueils et animations les soirs après la classe
- Des accueils souples et des animations les mercredis et pendant les vacances scolaires
- Des animations parents-enfants

L'association a fait des choix atypiques et novateurs pour cette « époque » :

Si l'enfant est au cœur du projet de La Farandole, les parents fondateurs ont fait le choix d'impliquer les familles dans les projets d'accueil et dans la gestion de la structure.

La Farandole est également un lieu d'accueil, de **tutorat** et de **formation** de personnes en recherche **d'insertion** personnelle et professionnelle.

Entre mai et juin 1987 les premiers accueils furent testés avec quelques familles. A la rentrée suivante le restaurant d'enfants, les accueils des soirs, des mercredis et des vacances furent officiellement proposés aux familles soultziennes.



Les enfants étaient alors accueillis dans les locaux de la SES (SEGPA) du collège de Soultz.

Les premiers enfants accueillis ont aujourd'hui entre 34 et 40 ans...

Au fil de l'année 2017, la Farandole proposera différents rendez-vous pour raviver les souvenirs vécus depuis sa création. Le but est de rassembler des **enfants d'hier et d'aujourd'hui, des familles**, les anciens membres des Conseils d'Administration, les anciens animateurs et animatrices, stagiaires, intervenants et les nombreux **partenaires, en particulier la Ville de Soultz et la CAF**.

Pour préparer cet **anniversaire** l'équipe des organisateurs lance un appel aux personnes qui pourraient prêter des photos, films ou vidéos et adresser des témoignages, anecdotes, documents, objets qui enrichiront un livre d'or, une **exposition rétrospective 1986-2017** et d'autres projets à imaginer ensemble.

Les documents peuvent être déposés au secrétariat de la Farandole et vous seront restitués; il est important de bien y indiquer votre nom, adresse et téléphone et de les dater.

Les personnes prêtes à offrir de leur temps pour contribuer à cet événement sont les bienvenues, l'équipe d'organisateurs acceptent volontiers les petits coups de main.

Que soient remerciées d'avance les personnes qui apporteront leur contribution bénévole à ce projet pour le plaisir des souvenirs et des liens noués toutes ces années, un patrimoine associatif à transmettre aux familles actuelles et à venir.



Les parents bénévoles de La Farandole et l'équipe d'animation.

La Farandole

20c rue de la Marne

Tél. 03 89 76 27 20

Courriel: lafarandole.association@orange.fr

Une UNC active

Cérémonie mémorielle à Soultz et à Taglio Isolaccio (Corse)

Capitaine Pascal Sicurani est tombé sous les balles allemandes au Hartmannswillerkopf le 22 décembre 1915. Dans la forêt reculée de Soultz, en août et septembre 1916 à une centaine de mètres du front qui s'est stabilisé, ses camarades chasseurs alpins, sous les ordres du capitaine Chicoto, construisent une chapelle en sa mémoire. Pascal Sicurani était originaire de Taglio Isolaccio et son épouse avait demandé le rapatriement de son corps qui est arrivé en Corse sa terre natale en août 1922 pour être enterré dans la propriété familiale à Taglio.

Ce 12 juin 2016 la Ville de Soultz, les Diables bleus de Mulhouse, les descendants de la famille Sicurani, le Souvenir Français et l'UNC de Soultz ainsi qu'une centaine d'anonymes ont commémoré le centième anniversaire de cette chapelle. Le sous-préfet de Thann-Guebwiller Daniel Mégnargues, lors de son discours, à travers Pascal Sicurani, a longuement « ré-suscité » la mémoire de tous les Poilus corses « ... Capitaine, votre sang demeure ici bien que vous ayez regagné votre Ile, votre village, pour

reposer auprès des vôtres, côte à côte, face à la mer. Votre terre enfin retrouvée, dormez en paix, Capitaine. Terre des Vosges et terre de Corse veillent sur vous ». (Durant la guerre 14-18 la Corse a payé un lourd tribut. 11.395 Poilus corses ont eu « rendez-vous avec la mort » sur les 50 000 insulaires mobilisés alors que l'île ne comptait que 260.000 habitants; près de 255 sont tombés en Alsace)

Le 13 août 2016 trois soultziens en vacances en Corse se sont rendus sur la tombe du capitaine à Taglio. Guy Violini pour le Souvenir Français a déposé une fleur, Guy



Rieger vice-président de l'OMECAS au nom de l'UNC a déposé une palme en bronze tandis que Jean Pierre Reinprecht président de la fanfare des sapeurs pompiers et membre du Souvenir Français, avec son clairon, a interprété la « Sonnerie aux Morts » après une minute de silence respectée par les trois représentants et leurs proches. Le journal insulaire « Corse-Matin » a relaté cette action dans ses colonnes. Courant septembre Christian Verbeeck également membre du Souvenir Français a effectué la même démarche mémorielle

G.V., Souvenir Français et UNC

Les animaux de la ferme s'invitent à la Maison des Lutins



Une célèbre comptine pour enfants commence par : « dans la basse-cour il y a des poules, des dindons, des oies, il y a même des canards... ». Et à la Maison des Lutins, il y a quoi ? Des enfants incontestablement, mais quoi encore ?

Pour la semaine du goût, qui a eu lieu du lundi 10 octobre au vendredi 14 octobre 2016, poules, chèvres et moutons ont intégré la crèche.

L'occasion pour les enfants d'observer et de découvrir ces visiteurs inhabituels mais aussi de les voir évoluer dans un environnement insolite, de les nourrir et de les caresser

avec douceur et bienveillance.

Cette aventure aura également permis aux enfants de découvrir de nouvelles saveurs (lait de chèvre, tofu, baies de goji...). De plus, lors de la réunion de rentrée, les parents ont eu l'occasion d'être acteur pendant la semaine du goût en dégustant certaines des saveurs proposées.

En somme, la semaine du goût aura été riche en découvertes en tout genre, éclats de rire et bonne humeur à la ferme des lutins, je rajouterais même que ce fût une semaine épou(le)stouflante !



Vanessa LAVANGA, Educatrice à la Maison des Lutins

Handball à tout âge



Depuis quelques semaines, les différents championnats des handballeurs du Soultz-Bollwiller Handball ont démarré.

Dans les catégories de jeunes -13, -15 et -18, il y a chaque fois 2 équipes qui défendent les couleurs soultziennes: une équipe en régionale et une équipe en départementale. Dans les catégories plus jeunes (-11 et -9 ans), il n'existe pas de championnat régional, les jeunes rencontrent donc uniquement leurs copains haut-rhinois.

Chez les seniors, du fait de l'entente avec Ungersheim, ce sont quatre équipes de seniors masculins qui sont engagées en compétition. L'équipe fanion s'est bien étoffée à l'intersaison et vise toujours la montée en nationale 3. Du coup, avec les renforts des anciens de l'équipe 1, la 2 espère aussi monter en régional. Par ricochet, la 3 compte remonter en excellence et la 4 souhaite sortir de la d2.

Compte tenu du grand nombre d'équipes en compétition, les matchs sont répartis sur plusieurs salles : les équipes seniors 1, 2 & 3 jouent à Ungersheim et les équipes de jeunes plus l'équipe 4 jouent au Gymnase Beltz.

N'hésitez pas à venir encourager nos équipes de jeunes ou de seniors dans les différentes salles.

Catherine MAUCIERI, présidente



L'équipe des -9 ans

Pour toute information sur le club de handball,
n'hésitez pas à contacter :

Catherine au 06.77.25.09.66
ou 0168077@handball-france.eu

Visitez aussi notre site Internet

www.sbh-handball.fr

où vous trouverez toutes les informations nous concernant : **école de hand, école d'arbitrage, horaire des entraînements, planning des matchs, repas dansant, ...**

Gymnastique Volontaire de Soultz

La Gymnastique Volontaire est totalement dénuée d'esprit de compétitivité. Elle réunit tous les publics et toutes les tranches d'âge autour de pratiques sportives diversifiées telles que la gymnastique douce ou rythmique, le fitness, le stretching, le renforcement musculaire, la danse.... En bonne place dans le paysage

associatif, la section soultzienne est animée par Bernard Schermesser. Une quarantaine d'adeptes suivent assidument les séances qui leur permettent d'entretenir et de dynamiser leur santé.

Rendez-vous tous les jeudis (hors congés scolaires) de 20 à 21 h à l'école maternelle Belle-Vue.



Inscriptions et renseignements sur place,

auprès de la présidente

Marguerite Decker au
03 89 74 34 26.

Remise de médailles lors de l'Assemblée Générale en présence de Madame Oury, Adjointe au Maire.

Fitness

Body barres et Gym balance à Soultz

Le cours de Body Barres proposé chaque jeudi soir à 19h15 est une activité sportive originale avec l'utilisation des poids.

Vos muscles ne se formeront pas tout seul ! Grâce au Body Barres dont le principe est basé sur l'effet de répétition, votre corps tout entier se renforce, se sculpte et se tonifie. En mettant l'accent sur l'utilisation de poids légers et sur la répétition des mouvements, vous allez brûler des calories et tonifier votre corps.



Activité Body barres

Sur des musiques variées dont le rythme et le tempo sont calés sur les mouvements, tous les groupes musculaires travaillent.

D'une durée de trente minutes, ce cours est suivi de Gym Balance pour trente minutes également.

La Gym Balance associe des exercices de yoga, de tai chi et de Pilates pour acquérir force, flexibilité et calme. La respiration contrôlée, la concentration et une série structurée avec des étirements, des mouvements et des postures associés à des musiques savamment choisies, contribuent à créer un entraînement qui plonge votre corps dans un état d'harmonie et d'équilibre.

En une heure vous bénéficiez de deux techniques de renforcement musculaire, l'une tonique et dynamique, l'autre plus en profondeur et en concentration. Il est dirigé de façon très professionnelle par Maithé.

La section Fitness du Cercle Sportif Saint Maurice vous permet de participer aussi chaque jeudi à 18h15 à la danse, zumba latino, ambiance rock ou hip hop. Des chorégraphies également variées qui vous feront bouger avec plaisir, transpirer avec fun. Un cours mené à un rythme soutenu par Jessica.

Ces cours ont lieu dans le gymnase de l'école Katia et Maurice Krafft, place de l'église

D'autres cours sont proposés dans la semaine :

Lundi soir : pilates

Mardi soir : renforcement musculaire

Mercredi matin : Gym Bien Etre

Jeudi fin d'après-midi : Urban Dance pour les enfants à partir de 8 ans

Renseignements :

Véronique 06 23 08 38 47 ou csmfitness@free.fr.

Echecs

Venez vous initier ou confirmer votre niveau aux échecs

Le Cercle d'Echecs du Grand-Ballon propose des entraînements les vendredis de 17h30 à 19h30 à la MJC ; des cours y sont également proposés.

François BLENNER, président

Renseignements:

ceggssoultz@gmail.com - 03 89 47 85 30

Fêter Noël avec Cœurs pour le Monde



L'association humanitaire et caritative Cœurs pour le monde organise son réveillon de Noël de solidarité le samedi 24 décembre à la Mab de Soultz. En 2015 nous étions 300 ! Toute personne désireuse de nous aider est la bienvenue, merci de prendre contact avec nous.

Renseignements:

coeurspourlemonde@gmail.com - 03 69 54 50 40

OMECAS - Office Municipal d'Encouragement à la Culture aux Arts et aux Sports

L'OMECAS a pour but d'encourager, de développer et de coordonner les différentes activités culturelles, artistiques et sportives sur le plan municipal. Ses moyens d'action sont les conférences, les expositions, les manifestations culturelles et artistiques ainsi que toutes manifestations et services de nature à susciter, promouvoir, développer la diffusion de la culture, des échanges artistiques, culturels, et sportifs.



L'OMECAS organise : la cavalcade du carnaval et son bal avec l'élection de Miss Carnaval, le forum des associations, le mérite sportif et culturel, il aide à la préparation du salon des peintres amateurs. Il use de bon conseil envers les associations et assure un prêt de matériel

ainsi qu'une présence lors d'assemblées générales et de remises de récompenses. Depuis 2015 l'OMECAS participe à la fête estivale organisée par la ville.

Composition du Comité :

Membres de droit : M Le Maire Denis Meyer, les élus : Mmes Rotolo et Dittrich, Mrs Rotolo, Heydel, Quintas et Bouhalka, conseillère départementale : Mme Pagliarulo, Président : M Reinprecht, amicale des Sapeurs-Pompiers
1^{er} Vice-Président : M Rieger, tennis club
2^{ème} Vice-Présidente : Mme Leimbach, association de l'orgue Silbermann
Secrétaire générale : Mme Reinprecht, amicale des Sapeurs-Pompiers
Secrétaire adjointe : Mme Meyer A, MJC
Trésorière : Mme Meyer V, MJC
Trésorier adjoint : M Couasnon, Acap et Dp
Assesseurs : Mme Schmidlin, Chorale Sainte- Cécile, Mme Musch, CSM Running, M Reinhard, chorale Harmonie

De bons résultats aux arts martiaux



Le club arts martiaux Soultz, propose des cours de combat complet, sambo, tae kwon do, nunchaku, (adultes et enfants) à la MAB de Soultz. Le club a participé à plusieurs compétitions, et a remporté plusieurs titres.

Open de France de nunchaku :

Premier de leur catégorie: Schmitz Pattayaporn en combat féminin, en artistique Mercier Pierre seniors et Mercier Mathias en cadet, en semi contact, Oriot Frederic chez les cadets, Rees Justin chez les poussins et Rees Nathan en minimes, El Masri Ahmed en seniors, ainsi que Groff René en masters.

A l'Open de l'Est de combat contact :

Poussins : 1^{re} Grare Mary Lou / 2^e Weigel Yanis,



Combat technique :

Pré- Poussins : 2^e Rich Gabriel
Poussines 1^{er} : Schmitz Jenny / 2^e Tavone Lena / 3^e Lamey Hélène,
Poussins 2^e : Veutin Lucas / 3^e Nardotto Daeron
Mini Benjamins : 1^{er} Muffat Emmanuel
Benjamins : 2^e Vieljus Leo
Minimes : 3^e Hadane Rayan.

Combat plastron :

Poussines : 1^{re} Jenny Schmitz / 2^e Tavone Lena / 3^e Lamey Hélène,
Poussins - 30kg : 2^e Nardotto Daeron
Poussins + 30kg : 3^e Grare Kylian
Benjamins légères : 1^{er} Grare Mary Lou
Benjamins (moyen) : 1^{re} Hadane Jihane
Benjamins : 1^{er} Muffat Emmanuel.

Nunchaku à touche :

Poussines : 1^{er} Schmitz Jenny / 2^e Tavone Lena
Cadets : 2^e Oriot Frédéric.

Au grand prix d'Europe à Vevey (Suisse)

Combat complet 2^{ème} Fontaine Quentin
Nunchaku 2^e Ribstein Brigitte / 2^e Kauffmann Mathieu

Renseignements : 03.89.76.82.92
raphael.schmitz@yahoo.fr

Nouveau comité au conseil de Fabrique de la Paroisse Saint Maurice

Au mois de mai 2016 Mr. Olivier Koch, membre du Conseil, a été désigné au poste de Président.

Trois nouveaux membres ont également rejoint l'équipe en place qui se compose désormais comme suit :

Membres du bureau :

M. Olivier KOCH, Président, Mme Béatrice BURGLE, secrétaire, Mme Marie-France COUASNON, trésorière

Membres du Conseil :

Mr. Francis CORNET, M. François PICCHIONE, Mme Corinne LOETSCHER, M. Denis LAUER, M. François KREIDER, Mme Hélène HOFERER

Membres de droit :

M. le Curé Christophe SCHWALBACH, M. Le Maire Denis MEYER

Le 24 septembre le nouveau conseil de fabrique a eu le privilège d'organiser matériellement l'ordination diaconale de Baptiste et Adrian, célébrée par Monseigneur Christian Kratz.

Le lendemain près de 200 personnes se sont retrouvées à la Halle aux Blés à l'occasion de la fête annuelle patronale St Maurice, autour du repas traditionnel et convivial organisé et servi par une équipe de bénévoles enthousiastes.

A présent le Conseil de Fabrique vous donne d'ores et déjà rendez-vous pour sa traditionnelle soirée du rire « La LACHKUR » le vendredi 20 janvier 2017.

Dans l'espoir de vous y accueillir, toute l'équipe vous souhaite de très belles fêtes de Noël ainsi qu'une excellente Année 2017, pleine d'amour et de paix.

Olivier KOCH, président



Manque sur la photo Mr. Francis Cornet



« J'ai une petite idée comme ça, si des fois il y a des marques qui s'entendent, s'il y a des gens qui sont intéressés pour sponsoriser une cantine gratuite qu'on pourrait commencer à faire à Paris et puis qu'on étalerait dans les grandes villes de France, nous on est prêt à aider une entreprise comme ça, qui ferait un resto qui aurait comme ambition au départ de faire 2 000 ou 3 000 repas par jour gratuitement ».

C'est en ces termes que Coluche a lancé, sur les ondes d'Europe 1, son appel le 26 septembre 1985. 31 ans après, les Restos existent toujours et sont ouverts toute l'année.

Pourquoi des Restos du Cœur ? Pour que la précarité recule...

Le combat contre l'exclusion doit être une priorité dans notre pays. C'est aussi à nous d'agir, par solidarité, pour qu'il n'existe plus de personnes démunies vivant à nos côtés.

Les Restos du Cœur

Les aides au Centre de Sultz assurées par 55 bénévoles :

aide alimentaire, bébés (produits alimentaires / hygiène), meubles et vaisselle, vêtements bébés et adultes, départ en vacances ados et familles, micro-crédit, atelier cuisine, coiffeur, bibliothèque et initiation à l'informatique.

Sultz en chiffres pour la Campagne d'Hiver 2015-2016 (du 23 novembre 2015 au 11 mars 2016) :

250 familles inscrites - 632 personnes adultes - 29 bébés (0 à 12 mois) - 39 930 repas distribués en 16 semaines soit en moyenne 2 496 repas par semaine

La campagne d'été a débuté le 14 mars et s'est terminée le 18 novembre 2016.

La campagne d'hiver 2016-2017 a débuté le 22 novembre.

Le centre de Sultz est le 3^{ème} centre le plus important sur les 16 que compte le Haut-Rhin.

Claude KOHLER, Président de la section de Sultz

Activités 2^e semestre 2016 des Cadres de Réserve Ensisheim- Sultz



Bravo et félicitations aux jeunes du conseil municipal!

Lors de la rentrée scolaire à l'école Katia et Maurice Krafft, avec le concours de Fleur Oury, adjointe au maire de Sultz et l'accord de Pierre Bouyssounouse directeur, les jeunes ont présenté aux élèves de l'école le dossier « Solidarité Défense », dossier explicatif pour la collecte de dessins destinés aux colis de Noël pour les soldats en OPEX (Opérations Extérieures). Pour une première, **l'action a été fructueuse avec 211 dessins collectés** et remis le 6 octobre à Richard Kupis pour expédition à la FNASOR pour comptabilisation, avant transmission à « Solidarité Défense ». Au total, l'association des Cadres de Réserve a collecté et envoyé 855 dessins en octobre 2016, venant aussi des écoles de Jungholtz, Wuenheim, Hartmannswiller, Issenheim (Champagnat), Bollwiller et Ensisheim.



Le 9 septembre, l'association représentée par le Maréchal des Logis honoraire Gilbert Ledermann (vice-président) et son épouse Andrée, le Maréchal des Logis Marc Haas (trésorier), Renaud Haas (membre sympathisant), a participé pour la 8^e fois, au Forum des Associations organisé par l'OMECAS.



Les 4 et 5 juin, l'association avait organisé son **36^e Tir Inter-associations** au stand de Tir à Wuenheim. Le délégué régional de la FNASOR Serge Pourin avait relevé avec satisfaction « une très bonne participation et une excellente organisation ». Ce Tir avait accueilli durant les deux journées, 47 cadres de réserve et 28 tireurs d'associations. Christian Reinprecht président de l'OMECAS avait pour sa part regretté le manque de participation des associations de Sultz, mais il a assuré de les fédérer pour une meilleure participation en 2017, réitérant le soutien de l'OMECAS à l'association. Fleur Oury, venant de remettre le Challenge remporté par l'équipe « SUPERBA », avait exprimé son agréable surprise, découvrant aussi une autre facette des activités de l'association, suite à la présentation faite aux enfants du conseil municipal en janvier dernier, renouvelant son soutien à l'association auprès de la municipalité. Karine Pagliarulo conseillère départementale, s'était jointe aux félicitations déjà exprimées.

Richard KUPIS,
Président Association des Cadres de Réserve Ensisheim-Sultz

<http://www.fnasor.asso.fr>

Dix de Der

Envie de jouer à la Belote?

L'association Dix De Der vous accueille dans son local situé 3 rue de l'Ecole à Sultz tous les mardis à 14H (début des jeux 14H30) et tous les vendredis à 19H (début des jeux à 20H).

Un dimanche par mois, sont organisés des tournois de belote supplémentaires précédés d'un repas convivial réservé aux membres.

Renseignements au 06 72 79 47 68

Mireille LENG, Présidente



Un moment convivial avec Dix de Der

Le 12^e Festival du Livre Illustré des 21 et 22 mai 2016

Le Festival débuta par un « concert illustré » présenté par Guillaume Deininger en la médiathèque et la présentation de tous les livres pour le Prix Robert Beltz au Bucheneck; ils vinrent de région parisienne, de la Manche, du Tarn, du Tarn-et-Garonne, du Rhône et du Nord.

La salle Waldner offrit la possibilité de découvrir Robert Beltz grâce à la beauté des illustrations présentées à l'exposition « Le regard de Robert Beltz sur Mérimée ».

Le Prix Robert Beltz 2016 fut décerné à Carole Texier pour son ouvrage, « **Nazarenos de Sevilla** » comprenant 14 gravures sur bois.

Mme Karine Pagliarulo, conseillère départementale et M. Alain Grappe, vice-président du Conseil Départemental du Haut-Rhin mirent en exergue la beauté de l'exposition ainsi que l'intérêt suscité par les commentaires saupoudrés d'humour lors de sa présentation.

M. le Maire souligna que chaque exposition révélait une facette de l'œuvre de Robert Beltz. Il félicita le président pour la qualité iconographique de l'exposition et il trouva l'idée d'intégrer les scolaires grâce au « Prix Eh bien...illustrez maintenant » magnifique car « Les créations des enfants enchantent autant par la spontanéité expressive que par le choix des couleurs. Toutes mes félicitations pour ce bilan, fruit d'un long travail. » Plus de 80 élèves des écoles de Soultz parti-

cipèrent à ce prix et les 3 classes lauréates se vinrent remettre chacune un chèque de 150€ offert par l'association des Amis de Robert Beltz.



De gauche à droite : Les représentantes de l'école maternelle Saint Jean, M. Alain Grappe, vice-président du conseil départemental du Haut-Rhin, les représentantes de l'école maternelle « Les Bruyères », le président de l'association « Les Amis de Robert Beltz au micro, Madame Carole Texier, lauréate du Prix Robert Beltz 2016, Madame Céline Morant de l'Unité localisée pour l'intégration scolaire de l'école primaire Maurice et Katia Krafft, Monsieur le Maire de la Ville de Soultz.

Hugues HOOHS,
Président

Salon de la photo

L'association La Focale organise son Salon de la Photo du 3 au 5 février 2017 à la MAB.

Programme :

Exposition de photos et bourse: entrée 3 euros

Vendredi à partir de 14h

Samedi et dimanche de 10h à 20h

Samedi de 10h à 18h: bourse de matériel photographique avec la présence des marques Canon, Nikon, Sony et Tamron.

Vendredi et Samedi à 20 h 15 soirée projection (entrée libre).

Des stages photos seront proposés aux visiteurs: stage d'initiation au studio, portrait....

Olivier BERTHONECHE, président



L'édition 2016,
rassemblement d'amateurs et professionnels

Renseignements : www.lafocale.fr

La société chorale « Harmonie » 1863 très active

La Société Chorale « Harmonie » 1863 de Soultz au sein du Chœur d'Hommes du Florival a continué sa ronde de concerts et de manifestations en ce 2ème semestre 2016.

C'est surtout le 23 octobre qui a été « Le grand moment ». Effectivement le 25^e anniversaire du Chœur d'Hommes du Florival a été fêté dignement à Lautenbach en la Collégiale avec plusieurs invités : deux chœurs masculins : le Chœur d'Hommes de Griesbach au Val et la Chorale Lerchenfeld de Breitenbach et Dominique Ritter, titulaire de l'Orgue.

Ensuite les amis chasseurs ont fêté la Saint Hubert ; nous avons animé leur Messe des Chasseurs à Lautenbach le 29 octobre.

Un deuxième beau moment : le concert donné le 26 novembre en commun avec l'Harmonie « Orphéon » de Mulhouse à l'Eglise Ste Marie à Mulhouse, ainsi que notre présence au Marché de Noël de Soultz le 10 décembre.

En fin d'année le fameux et toujours attendu « **Concert de Noël** » du Chœur d'Hommes du Florival, sera donné le 17 décembre à Soultzmatt.

L'année 2017 réserve déjà quelques beaux concerts : le 26 mars un concert de Printemps (avec des citharistes) à l'Eglise Ste Marie à Mulhouse, une belle animation de la Grand'messe au Mont Ste Odile le 2 avril et comme chaque année nous n'oublions pas nos aînés, le rendez-vous est fixé cette fois à l'EHPAD de Soultzmatt le 22 avril.

Pour assurer ses concerts, la Société Chorale « Harmonie » 1863 de Soultz au sein du Chœur d'Hommes du Florival répète tous les jeudis soir au « Cercle » à Buhl.

Alors **Messieurs**, soyez les Bienvenus dans ce groupe vocal dynamique ou un accueil amical et chaleureux est garanti !

Venez nous rejoindre, nous avons besoin de vos voix.

Il n'y a pas d'audition pour intégrer notre Chœur, la lecture des notes et des partitions n'est pas indispensable, seule votre voix devrait sonner juste et en harmonie avec le plaisir de chanter en groupe.

Nous vous souhaitons de belles fêtes de fin d'année et vous présentons ses meilleurs vœux pour l'année 2017

Renseignements :

Jean-Paul REINHARD Tél. 03.89.72.87.82

E.Mail : jean-paul.reinhard@orange.fr



Concert donné à l'Église St. Maurice de Soultz

Les Amis de l'orgue



Les Amis de l'orgue Jean-André Sibermann de Soultz ouvriront une nouvelle page musicale dès le samedi 27 mai 2017 à 20h30 en l'église St Maurice.

Développant toujours un partenariat avec l'AMIA (Amis de la musique sur Instruments Anciens) de Strasbourg, ce premier concert sera donné par le Vokalensemble, l'ensemble du XVII^{ème} (24 chanteurs et instrumentistes) de la MusikHoschule de Trossingen.

Ce concert s'annonce exceptionnel par la présence de jeunes musiciens en passe de devenir professionnels, et par la beauté et la rareté des œuvres présentées.

Les jeudis de l'orgue (entrée libre) au succès croissant en 2016, seront reconduits du 29 juin au 27 juillet : 30 minutes d'écoute et de découverte sonore de 18h30 à 19h, avec toujours la possibilité d'approcher l'instrument après l'audition.

Les amis de l'orgue comptent sur un public de Soultz nombreux pour soutenir leurs initiatives. Ils pourront bénéficier de tarifs privilégiés avec la carte de membre.

Monique LEIMBACH-WEINZAEFEL, présidente

Renseignements : 06 82 31 23 43
www.musicales-soultz68.com

Commerces et enseignes de Soultz de 1913 à nos jours

La société d'histoire « Les Amis de Soultz » a le plaisir de vous annoncer la parution du deuxième volume de sa Revue d'Histoire consacrée aux « Commerces et enseignes de Soultz de 1913 à nos jours ».

Nous avons commencé nos recherches par la rue du Maréchal de Lattre de Tassigny, anciennement rue du Ballon et les rues adjacentes. Nos investigations se poursuivent dans ce bulletin par la rue Jean Jaurès ainsi que les impasses qui y débouchent.

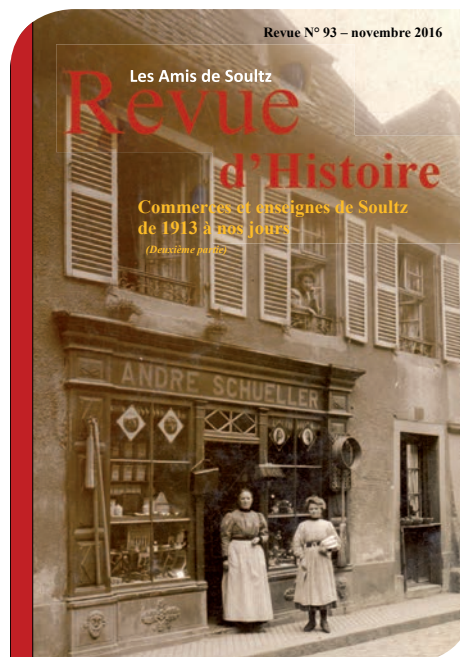
Ce bulletin tente de dresser un inventaire des artisans et commerçants de Soultz dont les magasins, vitrines et enseignes ont habillé la ville et meublé nos mémoires au cours du siècle écoulé. Comme on peut le concevoir aisément, la grande majorité des maisons a vu se succéder différentes professions, différentes personnalités, différents visages durant cette période ; c'est cette histoire de Soultz que nous avons voulu mémoriser.

À chaque adresse nous avons développé, parfois simplement énuméré différentes informations dont la première a été trouvée dans l'Adressbuch de 1913 et dont les suivantes ont été recueillies auprès de nombreux Soultziens qui nous ont confié leur mémoire, leurs souvenirs ; un grand merci à eux !

L'ensemble, abondamment illustré, se présente comme un recueil d'adresses avec leur histoire qui entrera en résonance avec vos propres souvenirs et vos représentations.

Vous pourrez découvrir et acquérir notre nouvelle revue Commerces et enseignes de Soultz de 1913 à nos jours auprès de Bertrand Risacher, Jean-Jacques Studer et Robert Studer ou à la Maison de la presse à Guebwiller.

Bertrand RISACHER, Président



Quête à domicile de la Ligue contre le Cancer du Haut-Rhin



Le 27 mai dernier, monsieur le Maire Denis Meyer, madame Sylviane Rotolo, adjointe au Maire et les époux Burglé, délégués ainsi qu'une partie de l'équipe de quêtesurs et quêtesuses bénévoles de la commune de Soultz ont été reçus à la Maison de la Ligue

et des Patients de Colmar.

Ils ont été accueillis par Sébastien Weller, directeur et Emmanuelle Bertrand, coordonnatrice de la quête et ont pu visiter la structure dédiée au bien-être des patients atteints de cancer.

Rappelons que des ateliers y sont proposés et librement accessibles aux personnes qui sont en cours de traitement et après, dès l'annonce du diagnostic. Différents soutiens leur sont supportés : aide psychologique, sociale, conseil médical avec un oncologue-hématologue, ateliers d'arts plastiques, art thérapie, activité physique adaptée, sophrologie, socio-esthétique, chorale et écriture.

Grâce à la générosité des habitants de Soultz, l'équipe de bénévoles a pu remettre la somme de 16509€ à la Ligue contre le Cancer du Haut-Rhin.

La commune remercie les quêtesurs pour leur disponibilité et leur dynamisme ainsi que les donateurs pour leur accueil et leur soutien à la lutte contre le cancer dans notre département.

La ligue contre le Cancer du Haut-Rhin



Remise du chèque pour Soultz

Temps forts



Retour du marché aux puces au centre-ville, le 14 août dernier, organisé par l'association Dix de Der. 89 exposants présents. L'organisation s'est déroulée dans la bonne humeur. Pour anecdote, un chineur est reparti heureux après avoir revu sa cour d'école, 45 ans après ! Grâce au bon déroulement de la journée l'association se projette déjà avec confiance pour l'édition 2017.



Salon des métiers et de l'artisanat les 24 et 25 septembre



Course d'endurance de l'école Krafft organisée par l'association ELA le 14 dans le cadre de l'opération « mets tes baskets »



Comme à l'accoutumée, l'OMECAS a organisé son Forum des Associations samedi 10 septembre





Soultz a accueilli le 13 septembre l'emblématique jeu des 1000 euros créé en 1958, avec son présentateur Nicolas Stoufflet et son assistant Yann Pailleret. Un auditoire très vif et de tout le département présent.



Réception des nouveaux arrivants à Soultz avec présentation des actions de la municipalité, mardi 15 novembre.



Voyage ludique et interactif sur nos modes de vie et de consommation à la Fête de l'Eau et des Energies.



L'Impasse de l'Épouvante a garanti des frissons pour sa seconde Nuit des Corbeaux le samedi 29 octobre. Un événement de l'ACAP&DP.

NAISSANCES

William Roland, né le 20 mai 2016
fils de KLEIN Cyril et de ROMANI Murielle

Jack Joshua, né le 5 juin 2016
fils de DELVAS Boris et de BONTHRON Léa

Nora Inaya, née le 14 juin 2016
fille de DJEBBAR Mokhtar et de SCHAFFAR Naïs

Salomé Jacqueline Marie Géromina, née le 21 juin 2016
fille de HENRY Emmanuel et de EMERY Sandra

Maëlyss, née le 4 juillet 2016
fille de DOMINGUEZ Jérôme et de SOLMI Lysianne

Luisa-Rose, née le 11 juillet 2016
fille de ZANDONELLA CALLEGHER Bruno et de SERAFINI Marie

Emy, née le 11 juillet 2016
fille de SCHAUER Jérôme et de VERDEAU Vanessa

David, né le 12 juillet 2016
fils de BERISHA Ludovik et de GJUGJAT Marija

Riyad Amir, né le 25 juillet 2016
fils de BOUHALKA Mohamed et de FOUHAM Jihane

Elna Suzy Brigitte, née le 4 août 2016
fille de KITTLER Guillaume et de MARAFINI Flora

Raphaël Kacem William, né le 9 août 2016
fils de LEVAILLANT Hugo et de BERGER Vanessa

Lucie, née le 4 octobre 2016,
fille de REINPRECHT Guillaume et de KRETZ Caroline

Juliette, née le 12 octobre 2016
fille de WINTZER Hervé et de WOLF Léa

Timéo, né le 28 octobre 2016
fils de MAGNOSI Tiffany

MARIAGES

RIBAUD Salvatore et MACIAS Laetitia
mariés le 1 juillet 2016

CHANTÔME Thomas et MOINAUX Eva
mariés le 2 juillet 2016

BURGER Stève et KNOERR Caroline
mariés le 9 juillet 2016

PEREIRA Jimmy et HUEBER Christine
mariés le 16 juillet 2016

FERREIRA Jérôme et MAIA Mélanie
mariés le 23 juillet 2016

MARTY Amandine et BOTTMER Aurélie
mariées le 23 juillet 2016

ETIEMBRE Jérôme et SIFFERT Caroline
mariés le 30 juillet 2016

LATUNER Stéphane et FAZERLET Marie
mariés le 30 juillet 2016

BOTTMER Frédéric et DORIA Maria
mariés le 4 août 2016

SCHOENIG Geoffrey et MAIERON Caroline
mariés le 20 août 2016

HATIE Bernard et MULLER Véronique
mariés le 20 août 2016

FLUTTE Cédric et KÖHLER Nadine
mariés le 27 août 2016

COURBAUD Pierre-Joseph et LINDNER Laetitia
mariés le 27 août 2016

LANGOT Maxime et MILLOT Virginie
mariés le 3 septembre 2016

BRITO-VAZQUEZ José et ANDRÉ Paulette
mariés le 10 septembre 2016

DECES

BERDELLÉ Vve. HATSCH Micheline
décédée le 13 juillet 2016

GAFANESCH Vve. SCHEUBEL Marthe
décédée le 14 juillet 2016

CORNIBERT Vve. CRETIN Paulette
décédée le 15 juillet 2016

GONZALEZ ROMERO Manuel
décédé le 20 août 2016

GRENTZINGER Alfred
décédé le 31 août 2016

JUNGSMANN Eps. SIEGER Irène
décédée le 9 septembre 2016

DUVEAU Roger
décédé le 6 octobre 2016

GRESSSEL Vve. HAESLER Jacqueline
décédée le 8 octobre 2016

AUGERI Vve. BLANGENWITSCH Lina
décédée le 22 octobre 2016

MEYER Vve. HENCK Marie Suzanne
décédée le 23 octobre 2016

VINCENTZ Félix François
décédé le 25 octobre 2016

DI FILIPPO Jean
décédé le 30 octobre 2016

WILD François
décédé le 9 novembre 2016

HAAS René
décédé le 16 novembre 2016

Baptême républicain

Lou et Héloïse NEVEUX, le 27 août 2016
de NEVEUX Bruno et FRIEDRICHS Peggy



Frère et sœur, Lou et Héloïse ont été baptisés au nom de la République

Luana HUSSER PECCI, le 5 novembre 2016
de HUSSER Gérald et de PECCI Julie



Luana, bien entourée à l'occasion de son baptême républicain

Voie de Contournement de Soultz

Si la sécurisation du Collège BELTZ est une bonne chose en soi, le flux des véhicules n'est toujours pas réglé. Nous sommes arrivés au point de basculement où l'on doit absolument changer de dynamique.

Des décisions courageuses doivent être prises pour désengorger le fond de vallée, faciliter la sortie de nos gendarmes et des offices religieux du pèlerinage de THIERENBACH amplifier l'impact sur l'économie locale et faciliter l'arrivée des touristes en fond de vallée. Le tracé prévu emprunte la piste cyclable route de Jungholtz, débouche à Wuenheim, reprend par le chemin des Romains via le carrefour du nouveau monde. Il est absolument vital que Monsieur le Maire réunisse, autour d'une table, tous les Maires concernés, L'Etat, La Région, Le Conseil Départemental, La CCRG, nos députés et sénateurs, les instances agricoles et les riverains, pour travailler avec détermination et afficher une ferme volonté d'aboutir pour réaliser ce projet.

La Belle Dynamique de nos Associations :

Alors que partout le mouvement associatif est en perte de vitesse et que le bénévolat s'essouffle, celui de notre belle ville fait partie des plus dynamiques et des plus performants. Merci pour ce rayonnement, Merci pour cet altruisme!

Notre position sur le comité de jumelage

Il aurait dû être créé bien en amont d'une quelconque démarche de signature de pacte de jumelage. On ne place pas la charrue avant les boeufs.

Nous ne travaillons pas dans la précipitation en étant mis devant le fait accompli et nous sommes convaincus que l'on ne peut engager nos citoyens en partant la fleur au fusil.

Nous vous souhaitons, ainsi qu'à vos proches de très Belles fêtes de fin d'année et nos meilleurs vœux pour 2017.

A.Sette, D.Kech, Ph.Pierobon,
Ch. Fleurentdidier



Soultz Autrement ...Jetz

Appauvris !

En cette fin d'année, dressons un bref bilan des comptes. Nous constatons que la ville n'a jamais été autant endettée alors qu'il n'y eu que peu de travaux engagés; ceci est dû à la renégociation du prêt (à 30 ans) qu'il ne fallait pas faire d'autant plus que la hausse des taux n'a pas eu lieu. De plus, notre patrimoine s'étirole considérablement avec la "vente" de nos 3 fermes et leurs terrains pour un montant déconnecté de la réalité. Et pourquoi les trois à la fois? Même si le maire se réfugie derrière l'évaluation des Domaines, il aurait pu mettre en avant la situation stratégique et touristique, les nombreux travaux effectués et le potentiel de développement; en deux mots argumenter pour vendre dans un esprit « gagnant-gagnant »

Personne n'aurait agi de la sorte pour ses biens hérités de ses aïeux. Nous étions 4 personnes à nous y opposer, aucune abstention !!! A quand les prochaines bonnes affaires ? Les belles poutres, "Regard sur le passé de Sltz" p230 L.Wiederkehr, sciées, disparues: aucune réponse à ce jour. Pauvre patrimoine, la facture sera aussi pour nos enfants. Il est aisé de faire bonne figure devant la presse, d'être champion des excuses et d'avoir la critique facile, mais de grâce, monsieur le suppléant de la sénatrice socialiste, écoutez et proposez objectivement en faisant abstraction de toute politique,

Belle Fêtes à Vous
et vos familles. 

Soultz Avenir

Francis ZUG, Béatrice BOCH,
Roland ZINDERSTEIN

Chers concitoyens, recevez mes meilleurs vœux. Espérons pour 2017, que le suppléant sénatorial PS (sics) soit éclairé d'une vision redonnant l'éclat que mérite notre belle ville, qu'elle soit citée autrement dans la presse que pour des motifs d'harcèlement et de trafic de drogue. Souhaitons à notre maire et sa police municipale plus de clairvoyance et de courage décisionnel. Chers concitoyens honnêtes, sachez que vous êtes bien surveillés et contrôlés, les autres peuvent librement circuler. Gûta Rutsch,

Marion WAGNER

La France a été particulièrement touchée dans cette année qui s'achève : attentats, chômage, intempéries... plus que jamais, nous devons travailler pour la reconquête de notre patrimoine, du vivre-ensemble et la maîtrise de notre environnement. Ce ne sont pas que de vains et lointains discours mais des actions concrètes qu'il faut mettre en oeuvre localement. C'est pour ce but que vous m'avez élu.

Bonne fêtes à tous et que 2017 vous soit plus doux que 2016.

Sandrine D'ANGELO

Calendrier des manifestations

JANVIER 2017

3	Don du Sang, Halle aux Blés
8	Concert Musique au Cœur, MAB. La Musique de la Ville
14	Crémation des sapins, derrière la MAB. Ville de Soultz
20	Soirée alsacienne Lachkur, Halle aux Blés. Le Conseil de Fabrique
28-29	Loto caritatif, MAB. AIDé

FEVRIER 2017

4	Souvenir : Libération de Soultz le 4 février 1945, Monument aux Morts. La Ville de Soultz
3-4-5	Exposition et bourse photo, MAB. La Focale
8	Conférences sur les voyages, Halle aux Blés, Salaun.
11-12	Bourse vêtements et jouets enfants, MAB. Schmitt Auto Competition Team
18	Tournoi de Tennis de Table, MAB. Section Tennis de Table Soultz
22	Distribution de sacs de tri et biodéchets par la CCRG, Halle aux Blés

MARS 2017

2	Don du Sang, Halle aux Blés
11-12	Salon Ours et Poupées, MAB. Nef des Jouets.
17	Cavalcade de Carnaval des enfants, dans les rues de Soultz. Les écoles
18	Bal de Carnaval avec élection de la reine, salle MAB. L'OMECAS
19	Cavalcade de Carnaval, dans les rues de Soultz. L'OMECAS

AVRIL 2017

1-2	Bourse aux Vêtements, MAB. Vélo Club Soultzia.
8-9	Marche populaire, départ MAB. Pompiers de Soultz.
29	Concert Rock symphonique, MAB. Musique municipale de Guebwiller.

MAI 2017

8	Souvenir : Armistice du 8 mai 1945, Monument aux Morts. La Ville de Soultz
13-14	Loto, MAB. Manger la vie.
20	Journée citoyenne. La Ville de Soultz

JUIN 2017

10	Braderie St Maurice, dans les rues de Soultz. Ville de Soultz.
10-11	Loto, MAB. MJC Buhl.
21	Fête de la Musique, dans les rues de Soultz. Ville de Soultz.

JUILLET 2017

2	Souvenir : Messe pour l'ADEIF « les Malgré-Nous », Rote Rain (route Col Amic). Ville de Soultz.
14	Fête Tricolore, place de la République. Ville de Soultz

Concours Maisons Fleuries 2016

Liste des lauréats au Concours Maisons Fleuries 2016 :

*Maison avec jardin visible de la rue :

1^{er} prix : Madame Laurence FLECK
 2^{ème} prix : Monsieur Victor ELO
 3^{ème} prix : Madame Régine WENTZEL
 4^{ème} prix : Madame Claudine STOFFELBACH
 5^{ème} prix : Madame Marie-Thérèse PIPIORSKI
 6^{ème} prix : Madame Marie-Thérèse LEGUE-DOIS

*Maison avec balcon ou terrasse sans jardin :

1^{er} prix : Madame Charlotte REINPRECHT
 2^{ème} prix : Madame Nadège DELAMARE

*Fenêtres ou murs fleuris :

1^{er} prix : Madame Marianne LATUNER
 2^{ème} prix : Madame Catherine KUPECK
 3^{ème} prix : Monsieur René HAMMES
 4^{ème} prix : Madame Balbine GEIGER
 Hors concours : Madame Sylvie ZYNDY

*Immeubles collectifs :

1^{er} prix : Madame Alice HIFF
 2^{ème} prix : Madame Claudine BRODBECK
 3^{ème} prix : Madame Madeleine MAYROUTH

*Décor floral installé en bordure de voie publique :

1^{er} prix : Madame Yolande GEMBERLE



Jury du concours des maisons fleuries